

Zeitschrift: Schweizerisches Archiv für Volkskunde = Archives suisses des traditions populaires
Herausgeber: Schweizerische Gesellschaft für Volkskunde
Band: 46 (1949)
Register: E

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 31.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

dzenelou (29. März—3. April) 16, 219 f.
225.

dzenalyou 26, 225.
dzo (*alā a*) 34*, 14*.

E

eau bénite, s. Weihwasser.

Ebbe und Flut 20, 128 ff.

Eber 2, 282. 285; 8, 315; 14, 292; 18,
118; 1, 20.

-esche 15, 182 (?); 37, 234; 44, 203;
45, 86; Zweig 20, 178.

Harn 15, 179.

Netz 15, 182.

-raute (Pflanze) 23, 175.

-reis (Pflanze) 23, 175.

schwarzer 7, 172.

-wurz (Pflanze) 6, 57; 13, 178; 34, 64.

Zahn 15, 178; 35, 30.

Eberhard, hl. 13, 197.

von Nellenburg, sel. 43, 277.

Ecce Homo 9, 6. 12.

Echium, s. Natterkopf.

Echo: im Aberglauben 17, 184.

Ecke(n) des Ackers 27, 83.

des Hauses 3, 15.

Judenecken 12, 224.

des Stalls 27, 82.

-steherlied 41, 238 f.

stellen in E. 5, 47.

alle vier E. 6, 27. 34 f. 39.

écro 37*, 52*.

Edelstein 17, 15; 24, 114; s. Mineralien.

Kraft 4, 220 f.

in Sage 17, 200 f.

Edelweiss 13, 187.

Eden 33, 36 f.

Edikte, s. Polizei-Edikte.

Efeu 15, 240; 35, 96. 237; 3, 74; 26, 21.

Liebeszauber 27, 82.

Effigies 32, 3 ff; Toter 25, 67.

Egge 1, 134; 39, 182; 40, 216.

Fastnachtsbrauchtum 45, 62.

Umzug 11, 253.

Egglerin, Lena: Hexe 3, 301 ff.

Egidius, hl., s. Ägidius.

églantier, s. Weinrose.

Ego cimi 23, 23.

Egoismus 27, 163 ff; 28, 221 f.

Ehe 1, 146; 10, 49; 17, 17; 25, 205 f;
33, 99 ff; 24, 29; s. Hochzeit.

im Aberglauben 15, 10.

abfordern 20, 10 f.

-brief 26, 104; 22, 64; 38, 85.

-bruch 23, 215.

Dienstehe 17, 18.

-formel 15, 186.

Friedelehe 43, 464 ff.

-gericht 8, 87.

Geschwister 17, 38.

Mahrtenehe 24, 153. 158. 161.

-mann 14, 50; unterdrückter 6, 19;
8, 164.

morganatische 19, 73.

-orakel 2, 183. 216. 270; 4, 174 ff. 249.

265; 7, 132 ff; 8, 267 f. 270 f. 281;

12, 119. 149 f. 213 f; 13, 186; 14,

199. 290. 292; 15, 2 ff. 97. 111; 16,

52. 70; 18, 36; 21, 42 ff. 46. 225 ff;

24, 62; 25, 285; 26, 111; 28, 182;

30, 39; 32, 74; 33, 31; 45, 63; 2, 9 f;

3, 87 ff; 6, 97; 8, 12; 10, 28 f. 36 f;

11, 6; 12, 4; 14, 25. 58; 15, 60; 19,

85; 21, 9 f. 28; 24, 56. 78; 25, 35;

26, 80; 31, 106 f; 33*, 47* ff; 38*,

51* f. 67*; Angang 24, 66; *Cudesch*

da Babania 19, 29; Dreikönige 18,

88 f; Schuh 19, 29; Spruch 3, 87;

Taufe 24, 62; Weihnacht 24, 62 f.

65. 76; s. Andreasorakel, Bleigies-

sen, Heiratsorakel, Orakel.

-paare, s. Neuvermählte.

-pfand 18, 34; 20, 10; 21, 80; 23, 203;

32, 90; 37, 170 ff; 13, 57; 17, 28;

22, 8; 38, 82 f.

-pfennig 18, 34.

Probe-Ehe 20, 153.

Raubehe 17, 18 f. 21.

-ring 6, 43; 19, 218; 20, 11 f. 374.

377; 32, 90; 36, 161; 37, 171 ff; 38,

14; 12, 36; 17, 30; 25, 30; 32, 25;
 segnen 14, 46; 22, 182; in Volks-
 medizin 35, 38.
 -segnen 1, 100; 23, 80.
 -steuer 21, 80.
 -streit 2, 141; 8, 307 f; 24, 63; 25, 37;
 26, 48.
 -symbol 33, 115.
 -versprechen 26, 66; 38, 84 f.
 -vertrag 20, 8; 26, 37. 44; 16, 15 f;
 35, 68 ff; s. Heiratskontrakt.
 Verwandtschaftsbeziehung 17, 17.
 -zwist, s. -streit.
 Ehelosigkeit 2, 55 ff; 8, 166 f; s. Jungfer
 (alte), Ledige.
 Ehre(n), s. Hus-ehre, Kilbi-Ehr, Tanz-
 Ehr.
 -bezeugung 11, 255. 267; 14, 308 f;
 11, 38; 34, 82 f; s. Maienstellen.
 -gaben 19, 125.
 -gesell 4, 301.
 -knab 3, 237.
 -mutter 15, 52.
 -preis (Pflanze) 23, 176; 44, 86; 17,
 74; 21, 120; in Volksmedizin 24,
 295.
 -strafe 4, 18; 7, 21 f; 8, 173; 17, 207 f;
 23, 205; 30, 35; 34, 20 ff; 40, 234;
 1, 84; 14, 51 f.
 -tagwen 19, 37.
 -tanzete 10, 259.
 -wein 33, 49 f. 56; 36, 58. 60; 16, 36;
 23, 22 ff; 37*, 25*.
 -zeichen, Kleinbasler 1, 135. 257 ff;
 20, 17.
 ehrlöse Hochzeit 30, 35.
 Ei(er) 1, 135. 233; 6, 144; 8, 275; 10,
 39 f. 226. 270; 15, 60. 93. 150. 178.
 239; 17, 4; 20, 63; 21, 39. 204. 227;
 24, 64. 66. 77. 296; 27, 83; 32, 95;
 35, 41. 70; 44, 77. 85 f; 3, 74; 4, 42;
 5, 5; 6, 27. 32. 34. 41 ff. 82; 11, 2.
 35. 41 f; 14, 58. 60; 15, 9; 17, 16;
 21, 25. 45 f. 107; 30, 10 f. 75; 33*,
 7*. 49*f; 34, 34 f; s. Ostern.
 Aberglaube 2, 268. 282; 7, 135; 12,
 153. 279; 14, 121 f.
 Abgabe 8, 247; 24, 75.

unter Achsel 17, 112.
 Asche 26, 26.
 -aufleset, s. -lesen.
 Bauopfer 24, 62.
 betteln 19, 14; 6, 34; s. -heischen.
 -brot 1, 60.
 Diebszauber 7, 140.
 Donnerstag 27, 80.
 -dotsch (Speise) 3, 232.
 -dotter 27, 84. 90.
 Esel 11, 140 f.
 Eule 14, 269.
 färben 2, 131; 6, 7. 143; 9, 212; 10,
 226; 19, 14; 23, 184. 205; 26, 26.
 118 f; 31, 224; 6, 41; 22, 54; 26,
 52; 34*, 70*f; 36, 23 ff; s. -Muste-
 rung.
 Feindschaft 27, 82.
 Firstbalken 22, 53.
 -gebäck 6, 88.
 Geistlicher 39, 70.
 -gelb 35, 125; in Volksmedizin 18, 4;
 34, 128; 44, 80.
 Geschenk 9, 217; 18, 157; 19, 74; 21,
 39; 24, 77; 25, 198. 262. 266. 268 ff;
 26, 119; 31, 224; 34, 28; 35, 41. 46;
 19, 85; 22, 54; für Jäger 26, 224.
 Gründonnerstag 24, 303; 1, 4; 6, 32.
 Hahn, s. Hahnenei.
 -haut: in Volksmedizin 10, 169.
 heischen 2, 64; 6, 155; 1, 84; 38*, 46*;
 s. -betteln.
 Karfreitag 5, 245; 9, 146; 12, 154; 21,
 203; 25, 105; 26, 119; 31, 162; 44,
 77. 85; 1, 4; 6, 34; 7, 12; 10, 31;
 21, 25. 80; 22, 53. 56. 59; 24, 12;
 30, 75; 31, 110; 33*, 7*.
 Kuckuck 14, 270.
 Kunkelsprüche, s. -sprüche.
 -lauf(en, -et) 11, 261; 31, 224; 22,
 56 f; s. -lesen.
 lesen 3, 175. 232 f; 9, 213; 11, 261; 16,
 237 ff. 244 f; 22, 111; 23, 205; 24,
 308; 32, 172; 37, 166; 42, 17 f; 6,
 42 f; 11, 42; 16, 33; 21, 46 f; 26, 51 f;
 28, 1 ff. 8; 38*, 46*f; Mahl 16, 241;
 s. -lauf.
 -mahl 23, 205.

Mai 2, 16. 18 ff. 22 ff. 28; 8, 250.
 -meitli 14, 171 f.
 Mittfasten 3, 229 ff.
 Musterung 35, 8 f; 35*, 30*f; s.
 -färben.
 -öl 24, 296.
 Omerzeit 26, 26.
 Opfer 13, 66.
 Orakel 43, 346 f; 12, 4; 38*, 51*f.
 Ostern 1, 115; 2, 14. 64. 129 ff; 3,
 232 f; 4, 269; 6, 6 f; 9, 212 f; 11,
 265; 19, 14 f; 20, 196; 25, 280; 26,
 42 f. 118 f; 29, 228; 30, 175; 31,
 224; 33, 92; 36, 178; 38, 213; 6,
 41 ff; 21, 25; 22, 54. 56; 34, 25 f;
 34*, 70*f; 35*, 31*; 36, 23 ff; 38*,
 46*.
 Palmsonntag 9, 140; 31, 224.
 für Pfarrer 17, 226; 18, 155; 39, 70;
 6, 29.
 Pfingsten: Eierlauf 31, 224.
 -predigt 8, 175.
 putschen 19, 14 f. 43; 23, 204 f; 26,
 119; 29, 228; 43, 159; 6, 40. 42; 22,
 54.
 Rabenei 18, 19.
 im Rätsel 2, 243; 9, 92 f; 35, 10. 19. 21.
 -ring (Gebäck) 6, 97; 17, 65.
 rollen lassen 19, 15.
 Ross-Ei 11, 141.
 in Sage 16, 53; 19, 61.
 sammeln 16, 239; 6, 41 f; 22, 56 f.
 -schale 35, 66; 2, 97; in Volksmedizin
 4, 228; 15, 180.
 schenken, s. -Geschenk.
 -i-schmalz 25, 35.
 Schmuck 11, 63; 35, 91.
 segnen 31, 224; 8, 16.
 -speise 3, 232; 34, 35; 38, 11 f.
 -spende 6, 155.
 -spiele 6, 42 f; 21, 46.
 -sprüche 17, 60; 19, 190 ff; 23, 205;
 26, 119; 6, 44; 36, 25 f.
 stehlen 20, 385.
 -tanz 2, 64.
 Taufgeschenk 16, 78; 30, 23.
 -tragen 34, 28; 39, 70 f.
 Trauer 26, 26.

träumen von E. 5, 30.
 -treu (Pflanze?) 24, 300.
 -trölen 6, 43.
 tüpfen, s. -putschen.
 tütschen, s. -putschen.
 verbohren 6, 32. 34; 21, 25.
 vergoldetes: auf Sarg 42, 8.
 verstecken 19, 15; 43, 159 f.
 Volksmedizin 6, 43. 52; 14, 261; 24,
 304; 42, 195 f. 202. 207.
 -wecken 7, 124.
 -weiss 10, 268; in Wahrsagerei 43,
 346 f.
 werfen 2, 129 ff; 3, 232; 6, 144; 19,
 15; 6, 42; 22, 54; über Haus 26, 52.
 für Wöchnerin 18, 151. 154.
 im Zauber 5, 245; 6, 59; 7, 49; 10, 54;
 15, 90; 25, 137 f; 27, 80; 44, 203;
 24, 45.
 -zehnten 22, 56.
 -zopf 24, 56; s. Zopf (Gebäck).
 Eibe 7, 158; 13, 181; Zweige 44, 74.
 Eibisch 10, 269; 13, 184.
 Eiche(n) 2, 227; 5, 258; 6, 52; 7, 171 f.
 184 f; 20, 190. 255; 35, 49. 82. 213;
 2, 79; 6, 34; 10, 29; 14, 60; 16, 14;
 19, 15; 21, 25; 26, 27; 31, 105 f;
 37, 63.
 Beichte 14, 77.
 -blatt 35, 125.
 Flurnamen 43, 546 f.
 -fuhr 42, 13; 38, 66 ff; s. Baumfuhr,
 Holzfuhr.
 heilige 23, 214; 17, 16.
 -holz 27, 84 f.
 -kohle 6, 95.
 -laub 3, 312; 27, 81; in Volksmedizin
 15, 181.
 -rinde 42, 200 f. 203.
 Eichel 4, 211; 15, 94; 24, 299.
 -häher 15, 28.
 -könig 11, 250.
 Volksmedizin 24, 299.
 Eichhörnchen 15, 151; 35, 50; 10, 35;
 32, 34.
 -hirn 35, 37. 42.
 -Kiefer 20, 178.
 Umzug 28, 2.

- Eid 18, 185; 36, 287 f. 291; 42, 133; 23, 61; 24, 26; s. Vereidigung.
 betrügerischer, s. Meineid.
 Fenster öffnen 25, 71.
 -formel 39, 203; 32, 94; 33, 70.
 Gescheid 37, 18.
 Huldigung 19, 43.
 leisten 23, 213; 25, 71; 32, 83; 42, 239.
 bei Ofenbeichte 14, 73 ff.
 Türe öffnen 25, 71.
 im Volksglauben 10, 24.
 Eidechse(n) 6, 52; 14, 290; 23, 209; 33, 125; 35, 27. 220; 1, 12; 9, 24; 15, 46.
 Fernzauber 25, 7.
 -leber 35, 75. 95.
 -pulver 35, 96.
 mit 2 Schwänzen 2, 173.
 Eidgenossenschaft: Entstehung 31, 88.
 Eiern 6, 155.
 Eifäcker 42, 135 f. 140.
 Eigentum(s) 37, 255; 43, 33 f.
 -anspruch 13, 11 f.
 -marken 5, 59; 13, 61; 42, 143; 23, 62; s. -zeichen, Tessel.
 -recht: Kirschen 4, 211 f.
 -titel 20, 290 ff; s. Tessel.
 des Toten 6, 48.
 -zeichen 4, 212; 20, 287 ff; s. -marken, Hauszeichen, Tessel.
 Eimer, s. Feuereimer, Ledereimer, Melkeimer.
 einäugig 5, 171; 29, 53. 72; Dämon 25, 293; Hexe 19, 91; Hund 25, 234; Schlange 25, 191.
 Einbaum 2, 108; 13, 22; 24, 57.
 Einbeere 35, 218.
 einbeinig: Zwerg 25, 295.
 Einbund 4, 23. 299; 15, 10; 21, 38. 79. 179; 22, 243. 253; 24, 62; 25, 71; 26, 42; 32, 94; 33, 45; 37, 175; 39, 265; s. Patengeschenk, Taufgeschenk.
 Einburger 2, 163.
 Einbürgerung, s. Neubürger.
 Eindruck von Fuss bei Hausbezug 29, 149.
 von Hand 29, 149. 215.
 in Stein 2, 162; 3, 339. 341; 5, 262; 6, 137; 7, 180; 15, 72. 74; 16, 180; 17, 173; 24, 169; 26, 213; 29, 215; 34, 57; 43, 284. 286 f; 8, 3; s. Fuss-eindruck.
 einfältiger Geselle (Märchen) 18, 29.
 einhändig: Dämon 25, 293.
 Einhandklapper 36, 80.
 Einheit 27, 215 ff.
 Einhorn 15, 90 f. 177; 10, 14. 78 f; 14, 13; 18, 38.
 Gasthaus 33, 19.
 einhüllen in Tierhaut 35, 216.
 Einkauf 27, 61; Geld 38, 84; s. Einstand, Heiss.
 Einkleidung: Novize 4, 32.
 einladen 10, 30; Arme 19, 42; Geist zum Essen 2, 30 ff; zur Hochzeit 20, 375; zum Tanz 19, 17; 6, 28.
 Einlager 33, 10.
 einläuten: Mai 1, 152; 11, 43; s. Läuten.
 Messe 19, 14.
 Santiklaus, s. Klaus-Einschellen.
 einlegen 11, 255.
 Einlegetesseln 20, 291 f.
 einmal schlagen: Geist 27, 213 ff.
 Einmaligkeit 2, 260; 27, 213 ff.
 einmauern 4, 4. 14.
 Geist 21, 174.
 lebendig 40, 63.
 Pferdeschädel 4, 345.
 Schnecke 44, 275.
 einnähen: in Hemd 30, 65 f; Leiche 25, 54.
 einreden (Stubete) 5, 281 f.
 Einritzungen am Leib: Trauerzeichen 17, 24 f.
 eins 1, 225.
 Einsargung 31, 163; 8, 37 f; 25, 69 f; s. Sarg, Toter.
 Einschellen, s. Klaus-Einschellen.
 Einschlagen, s. Metzgete.
 Einsegnung: Pfarrer 24, 253.
 Einsiedeln 6, 127; 17, 226; 31, 151; 43, 286 f; 3, 78; 34, 25; Kinderherkunft 24, 58; s. Wallfahrt; s. auch Ortsregister.
 Einsiedelpilger 33, 16.

- Einsiedler 2, 252; 26, 215; 43, 307; s.
 Eremit.
 im Märchen 22, 68 ff.
 -kapellen 4, 86.
 Einstand 25, 208; 38, 41; s. Einkauf.
 Eintraghemd 42, 145.
 Eintrittsgeld 44, 18.
 einundzwanzig 2, 268.
 einwerfen 37, 241.
 einwickeln: in Hemd 10, 37; in Klei-
 dungsstück 9, 42.
 Einzelhöfe 19, 195; 37, 213 f.
 Einzug der Braut bei Bräutigam 20, 12 f.
 Eiresione 1, 208; 37, 238.
 Eis-figuren 6, 98; Orakel 21, 46; 24, 63;
 3, 87; 24, 56; s. Fensterblumen.
 -heilige 16, 225.
 Jenseitsstrafe 30, 96 f.
 -vogel 27, 138.
 -zapfen: Volksmedizin 15, 178.
 Eisen 12, 9, 94; 17, 4 f; 33, 130 f; 34,
 132, 139; 35, 79, 82; 39, 262; 4, 2;
 12, 65; 33*, 56*; s. Hufeisen,
 Messer, Nagel, Reibeisen, Schab-
 eisen, Schere, Sense, Sichel, Stahl,
 Stecknadel, Steigeisen.
 im Aberglauben 12, 109.
 -bahn 24, 67; 33, 62; 17, 66.
 -bart, Doktor 17, 21.
 beissen auf E. 6, 15.
 -betta 37, 239, 252.
 -brötchen 18, 148 f.
 -draht 32, 24; 2, 78; s. Draht.
 -gegenstand 20, 157 f.
 glühendes 44, 81.
 -grind 1, 127 f; 2, 276; 8, 92; 1, 94;
 Nacht 11, 243.
 Halseisen 34, 20 f; 17, 15, 17.
 -hut (Pflanze) 13, 189; 30, 65 f; 5, 82.
 -käfig 11, 45.
 -kette 11, 246.
 -knopf 6, 14.
 -kopf 25, 294.
 -kraut, s. Verbene.
 -krone 17, 225; s. -ring.
 Mühleisen 23, 74.
 -nagel 41, 91; 36, 96; s. Nagel.
 -ring 7, 182; Kopfweh 17, 225; 43,
 288; s. -krone.
 Schutz 29, 211.
 Schwedeneisen 17, 120.
 -stück 42, 200.
 -zahn 35, 25, 50 ff; Fee 25, 193.
 im Zauber 3, 101, 105, 112; 12, 122.
 Eisse(n) 2, 260 f; 10, 274.
 -mannli 5, 129.
 -segen 10, 103.
 Eiter 10, 35.
 ejman 36*, 54*.
 Ekstase 3, 95.
 Elben 24, 160 f.
 Elefant(en) 20, 424.
 -haut 2, 288.
 -laos (semen anacardiae) 23, 224 f; 30,
 68; 35, 43, 77.
 Elendenherberge 33, 8.
 Elendkreuz 31, 151 f.
 Elephantusia (Pflanze) 24, 306.
 elf 8, 267 f; 3, 88; 7, 39 f. 82; 16, 25.
 Elfen 35, 132 f; s. Dunkel-Elfen, Licht-
 elfen, Schwarzelf.
 -beere 10, 13.
 -mühlen 28, 177.
 Elftausend Jungfrauen, hl. 3, 12.
 Elgger Mannli (Gebäck) 20, 201; 23,
 184.
 Elias 12, 106; 13, 152; in Sage 16, 21 f;
 Schuss-Stellung 25, 68.
 Eligius, hl. 3, 11, 18; 31, 158; 29, 11 ff.
 -tag (25. Juni) 16, 229; (1. Dez.) 30,
 88.
 Elisabeth, hl. 9, 11; 12, 197; 13, 134;
 17, 187; 24, 113; 29, 6.
 von Ungarn 35, 72.
 Elixier, s. Pest-Elixier.
 Ellenbogen 5, 164.
 Ellenmessen (Spiel) 22, 90 f.
 Elmsfeuer 6, 156 ff.
 Elsass 34, 33 ff.
 Elsbeer(e) 24, 307.
 -baum 15, 182; Holz 2, 272.
 Elseli, s. Welsch-Eseli.
 Elsener, Margret (Hexe) 3, 291 ff.
 Elsi 1, 194; 11, 241, 265; s. Bäs-en-Eisi.
 Winterdämon 1, 95.
 Elster 1, 121; 2, 218 f. 221, 260; 10, 52.

- 123; 12, 51. 149; 15, 8. 11. 116; 20, 56 f; 21, 35. 41. 201; 23, 187; 24, 64. 67. 128. 153. 193; 25, 133. 136; 34, 40; 3, 77; 12, 66.
- Aberglauben 42, 175.
- Angang 44, 83.
- Hexe 2, 162. 275; 25, 136.
- Orakel 25, 283; 26, 196.
- Reim 8, 300.
- Sprichwort 13, 31. 36.
- Todesorakel 26, 196.
- Eltern, s. Rabeneltern.
- bank 44, 105 f.
- Emanation 26, 29; 35, 221.
- émancipation* 34*, 67*f.
- Ematille* (Stein) 43, 386 f. 389.
- Emausen 6, 40.
- Emblem, s. Handwerkseblem.
- Embryo: Geschlecht 8, 144; s. Geschlechtsbestimmung.
- Emerantia, hl. 35, 125.
- Emila Campana (? Pflanze) 4, 34.
- Emme(n) 21, 83.
- schlange 27, 136.
- talerlied 35, 193 ff; 27, 14 f.
- talerstil 34, 101 f.
- Empfängnis 44, 77.
- durch Ohr 24, 15.
- unbefleckte, s. Mariae Empfängnis.
- verhütung 5, 168; 8, 144; 30, 65; 2, 87.
- Emprós* 1, 224 ff; 2, 156 f. 177; 13, 157; 25, 284 f; 9, 75; 11, 23; 14, 40; 19, 25 ff; 20, 5 ff; 23, 1 ff; 26, 30 f; 28, 37; s. Anzählreim, Kinderreim.
- emprumer* 34*, 37*.
- Enchiridion Papst Leos III. 41, 82 ff; 43, 382.
- Endor, Hexe von 23, 213.
- Endschiessen 10, 92; 15, 60. 68. 236; 20, 200; 1, 32; 17, 65; s. Schiessen.
- Enfant Jésus* 36, 263; 12, 3; s. *Bon Enfant*.
- enfantines* (Lieder) 43, 632 ff.
- Engadiner-dorf 33, 56.
- haus 1, 18. 22 f; 2, 199; 21, 63 f; 24, 3. 11 ff; 31, 171 f. 180; 40, 139 ff.
- Engel 3, 186; 7, 137; 20, 474; 21, 37; 23, 220 f; 10, 30. 37; 26, 74 f; 31, 14; s. Erzengel, Schutzengel, Todesengel.
- im Aberglauben 18, 190.
- dreiunddreissig 25, 65.
- Gasthaus 33, 15.
- Kinder 37, 102 f.
- im Märchen 22, 69.
- in Sage 16, 150.
- im Spiel 22, 92.
- stoss 9, 11. 37.
- töten 30, 212.
- Translationsfest 7, 304.
- Vermummung 34, 26.
- vierzehn 28, 102.
- weihe 3, 318; 4, 89; 8, 31; 22, 178 ff. 241.
- weint 15, 28.
- weisender 2, 1.
- wurz 10, 58.
- durchs Zimmer 26, 49; 43, 266; 4, 95.
- Engelmundus, hl. 35, 72.
- Engerling 5, 5; 6, 36; 32, 21; 33, 76; s. Maikäfer.
- bannen 21, 227 ff; 18, 14.
- Hirn 26, 133.
- England 34, 86; Volkskunde 45, 173 ff.
- Engstlenfräulein (Sage) 19, 95.
- Enquête* 22, 33 ff. 81 ff; 23, 57 ff; 24, 17 ff. 41 ff. 54 ff. 57 ff. 69 ff. 76 ff. 78 ff; 25, 6 f. 22 ff. 30 ff. 35 ff. 51 f. 52 ff. 68 ff; 26, 17 ff. 38 ff. 67 ff. 88 f.
- enseignes* 33, 3; *rébus* 33, 24 f.
- Entbindung 27, 137.
- entblößen: Gebärde 21, 98.
- der Schultern: Trauer 17, 26.
- Ente 5, 253.
- enterrer la vie de garçon* 34*, 4*.
- enterrement*, s. Begräbnis.
- entführen: Braut 18, 160; 34, 31.
- Geist 18, 34.
- Mädchen 41, 9 f.
- Enthaltsamkeit 20, 154; 33, 128 ff; 36, 223; s. Abstinenz.
- enthaupten 26, 157 f; 34, 13. 17 f.
- Dämon 11, 239.
- Enthebung 20, 197.
- Entheiligung, s. Feiertagsentheiligung, Sonntagsentheiligung.
- entkleiden 27, 84; 35, 224.
- im Spiel 21, 147.

- entknoten 32, 31.
 Entlebuch 19, 62; s. Ortsregister.
 entleihen: fünf Sachen 2, 272.
 entleiben, sich 15, 26.
 Entrückung 3, 95; 11, 134.
 Entschädigung 35, 5.
 Entwässerung: Flurnamen 43, 536 f.
 entwenden (Fleisch, Speisen), s. stehlen.
 entwestern 37, 106 f.
 entwöhnen 35, 41.
 Entzündung 35, 211.
 Enzian 3, 135; 13, 187; 14, 217 f; 20, 159; 23, 172 f. 179; 27, 81; 28, 130.
 -pulver 21, 90.
 in Volksmedizin 42, 195. 207.
 -wasser 42, 195 f. 202.
 Enziloeh 21, 213; 2, 94.
Epifania, s. Dreikönige.
 Epilepsie 4, 4; 6, 43; 7, 47; 10, 26 ff. 31. 39; 12, 152; 15, 150. 242; 20, 58 f; 25, 235; 27, 76. 80. 86; 28, 91. 177; 29, 211; 33, 31; 35, 36. 120. 163 ff. 212 f. 237; 38, 148; 44, 81; 6, 15. 82; 35, 95.
 Turteltaube 26, 197.
 Epileptiker: Heilung 43, 277. 291.
 Epilobium, s. Weidenröschen.
épingles, jeu des 4, 44.
 Epiphania, s. Dreikönige.
 epische(r) Eingang im Gebet 11, 227 ff.
 Imitation 1, 209.
épouse de mai, s. Maibraut.
époux de mai, s. Maibräutigam.
 Eppich 11, 17.
 Equisetum, s. Schachtelhalm.
 Erasmus, hl. 2, 223; 28, 231 f; 31, 154; 28, 65. 67.
 Erb(e) 23, 57 f.
 -recht 25, 95. 105; 30, 34; 37, 257; Güterzerstückelung 25, 211; Minorat 25, 71.
 -schere 25, 9.
 -schlüsselzauber 25, 8.
 -schmied 25, 18.
 -stücke 20, 181.
 -teilung 25, 94; Geschenke 19, 126.
erba del taglio 6, 43.
 Erbauungsbücher 25, 118.
 erben 14, 59; 34, 77.
 Erbesen-Sprache 4, 10.
 erblicher Fluch 16, 2. 43; 17, 84.
 erbrechen 8, 146. 149.
 Erbse(n) 2, 260; 6, 59; 7, 52. 138; 11, 266; 15, 6; 21, 229; 30, 211; 43, 126. 128. 136. 139; 44, 82. 85. 87.
 drei 19, 216.
 in Schuhen 23, 49.
 -staude im Lügenmärchen 18, 139.
 -stroh 1, 188.
 werfen 7, 114.
 im Zauber 22, 7.
 Erd(e) 1, 233; s. Tonerde.
 im Aberglauben 42, 196.
 -äpfelkilbi 2, 128.
 auftragen 20, 269 f; 40, 210 ff.
 -beben 14, 204 f; 15, 243; 21, 82; 9, 7.
 -beere 8, 147; 22, 246; 1, 23; 2, 97; 5, 81; im Aberglauben 16, 149; 17, 80; Volksmedizin 25, 281.
 berühren 20, 122; s. -Hexe.
 -dämon 20, 31.
 essen 21, 95 f.
 -fall 18, 33.
 -floh 6, 56; 30, 211; s. Floh.
 von Friedhof 20, 189.
 -geister 19, 39.
 Grab 35, 68.
 -grube 38, 52.
 Hexe 2, 107 f. 112; s. -berühren.
 -kult 43, 340 f.
 küssen 24, 281. 284; 45, 60; Strafe 18, 33.
 legen auf E. 8, 144; 17, 6; 21, 179.
 -männchen 2, 2 f; 4, 2; 12, 52; 14, 206 ff. 223 f; 21, 82; 22, 107. 246 ff; 28, 81; Tanzplätze 22, 249; s. Bergmännlein, Kobold, Zwerg.
 -masse 29, 7.
 Mutter E. 17, 3.
 -riesen (Transport) 10, 5.
 auf Sarg 24, 63; 20, 15.
 schwarze 6, 82; Volksmedizin 6, 43.
 segnen 21, 229.
 -sieb 25, 9.
 -spiegel 10, 26; 25, 141. 154; 10, 4 f; s. Bergspiegel, Zauberspiegel.

tragen, s. -auftragen.
 Transport 40, 211 f.
 in Volksmedizin 25, 281.
 wälzen auf E. 3, 41; s. Acker.
 -weiblein 8, 276.
 Eremit 7, 31 f; in Sage 5, 299 f; 16, 24 ff;
 s. Einsiedler.
 Erfindung, individuelle 30, 174 ff; 36,
 49 ff.
 Erfolg: Orakel 7, 134 ff; 14, 270; 25,
 148; 21, 35.
 Erhaltungsstein 17, 4.
 erhängen 26, 146 f. 230; 28, 127; 29,
 49 ff; s. hängen.
 in Sage 16, 16.
 spielen 19, 49; 35, 147 ff; 3, 37; 14, 36.
 an Strohalm 25, 134 f.
 Sturm 25, 63.
 Erhängter, s. Gehängter.
 Erica, s. Heidekraut.
 Erinnerungszeichen 28, 189 f; s. An-
 denken.
 Erinnyen 1, 205.
 erkennen 17, 20; s. Dieb erkennen.
 Erle 2, 202; 10, 36; 27, 222; 35, 80; 44,
 80; 17, 73.
 im Aberglauben 17, 189.
 Erlebnisgrundlagen 44, 117 ff.
 Erliwo(o)g 1, 87; 6, 94; Spruch 1, 87;
 s. Heiliwog.
 -erlösen 13, 13; 14, 28. 35; 15, 83; s. Er-
 löser, Erlösung.
 arme Seelen 30, 93 ff. 102 f; 43, 260.
 262 f. 266.
 Geist 17, 94. 136. 141. 176; 20, 422;
 25, 62. 131. 231 ff; 14, 28. 35; 15, 83.
 Kuh 15, 83.
 Kuss 2, 4; 16, 15; 25, 289; 26, 130;
 28, 124; 17, 84.
 Marksteinversetzer 25, 129; s. d.
 niesen 25, 131. 231 ff; s. d.
 Schatzjungfrau 20, 14; s. d.
 Schlüsseljungfrau 19, 58; s. d.
 Stier 17, 136; 14, 26; 17, 83.
 Tiergeist 25, 130.
 weisse Jungfrau 25, 235.
 Erlöser in der Wiege 5, 303; 6, 138; 24,
 182; 25, 131; 26, 207; 28, 124; 30,

103; 6, 36.
 Erlösungs-mythus 26, 130.
 -sagen 28, 122 ff; s. erlösen.
 Ermordeter 7, 62; 17, 24; 23, 226.
 Ermüdung 12, 48; s. Müdigkeit.
 Ernte 6, 148; 22, 248; 23, 49. 180 f. 204;
 24, 99 ff. 270; 37, 2 ff; 39, 184 f; 24,
 42 f; 30, 100. 103; 34*, 66*f; s. Blak-
 tenernte, Dürrfutterernte, Kornernte,
 Missernte.
 Aberglauben 15, 6.
 -beginn 4, 211; 37, 2.
 betteln 24, 101 f.
 -brauch 3, 330 ff; 4, 283. 343; 11, 261 f;
 20, 32. 382; 24, 100 ff; 25, 197. 214.
 221 ff; 28, 21 ff; 4, 21; 30, 103; 38,
 9; s. Herbstbrauch.
 -brot 6, 148; 24, 270.
 Dankfest, s. -fest.
 Dankopfer 1, 83.
 -feld: Hochzeiter 25, 222.
 -fest 1, 116; 2, 128; 19, 81 f; 20, 272;
 24, 67; 25, 224; 16, 56; 24, 42 f;
 Omer 26, 22 ff; s. -sonntag, Herbst-
 fest, Sichelte.
 -gans 18, 35.
 Gebäck 25, 280.
 Gebet 3, 330; 4, 21.
 Geschenke 11, 255 f.
 Getreide 40, 218 ff; 45, 88; 17, 13; 30,
 100; 36* 13*. 17*.
 Gewitter 25, 223.
 Heu 17, 116; 19, 33. 81; 25, 212 ff.
 280; 30, 31; 38, 235 ff; 40, 227 ff;
 44, 186 ff; 30, 99; s. Wildheu.
 -kranz 44, 274.
 -läuten 25, 243; 33, 48.
 -mahl 3, 331; 7, 155; 19, 81; 25, 223;
 42, 24.
 Nachlese 20, 32.
 Obst 30, 99. 102.
 Orakel 43, 136. 144; 6, 88.
 -schmaus 44, 201; Kuchen 40, 161.
 schwarze 25, 221.
 -seggen 11, 256.
 -sonntag 25, 206 f; 27, 126; 22, 63;
 s. -fest.
 -tanz 4, 343; 23, 181; 25, 206 f. 223;

32, 86; 37, 8.
 -wagen 37, 8; 24, 43.
 weisse 25, 221.
 erraten: Namen 32, 116.
 im Spiel 1, 124; 21, 152 f.
 Zahlen 1, 74 f.
 Erratis machen (Spiel) 1, 124.
 erratische Blöcke 28, 145 ff; 29, 18 ff; 11, 10.
 Erstaufsteher, s. Erster.
 Erster 9, 43; 23, 185; 25, 154. 283; 26, 115; 27, 217 ff; 35, 46. 74. 76. 79; 42, 12; 43, 365; 1, 4 f. 74. 96; 2, 10; 3, 89; 5, 4. 93; 6, 14 f. 92; 7, 22; 8, 41; 10, 31. 36. 84; 11, 42; 14, 58; 15, 27. 29; 22, 63; 24, 37; 29, 24; 33*, 49*; s. Ausgang, Austrieb, Bad, Badwasser, Brei, Schnee, Wort, Zahn.
 Erstgeborener 5, 45; Opfer 23, 211.
 Erstkommunion 4, 270; 6, 34. 37; 10, 210; 16, 49; 42, 167 f; 5, 45; 7, 85; 21, 4; 22, 53; 25, 35; 33, 78; s. Kommunion.
 Erstlingsfrüchte 17, 10; 20, 30 f. 386.
 erstmalig 21, 181.
 ertränken 34, 13. 16.
 Fastnacht 9, 132 f.
 Zaubermittel 44, 203.
 ertrinken 1, 204; 10, 32; Schutz 29, 7 ff. 185.
 Ertrunkene 15, 239; 21, 91. 204. 219; 25, 237; 30, 211; finden 10, 226; Geister 28, 218.
 erwürgen: Hund 43, 45.
 Erythrea Centaurium, s. Tausendguldenkraut.
 Erz-gewinnung 28, 49; s. Bergbau.
 graben 8, 304.
 Erzählungen 32, 37 ff. 110 ff; 33, 63 ff.
 Scherzerzählung 7, 275 f.
 Erzengel 12, 110 ff; 25, 68; 28, 101; s. die einzelnen.
 Erziehung 25, 247; s. Kindererziehung.
 Es chunt es Müsli 44, 263 ff; 45, 70.
 Es kam ein Herr von Ninive (Spiel) 22, 91.
 Es kommt ein Herr mit eim Pantoffel

(Spiel) 22, 91.
 Es zogen drei Bursche 1, 36 f. 69.
Escalade de 1602 41, 74 ff. 113 ff.
 Esche(n) 7, 50; 10, 48; 11, 234; 14, 203; 27, 222; 42, 205; 11, 48; 14, 60 f; s. Eberesche.
 -holz 15, 178; 35, 228. 237; 17, 75.
 -nagel 36, 95 ff.
escrouelles 37, 49 f.
 Esel(s) 7, 151. 203; 11, 240. 250; 25, 156; 36, 268. 270. 274 f; 38, 217; 44, 79.
 -begräbnis 26, 153. 163. 167.
 Beschneidesel 5, 122.
 -blut 2, 258; 24, 300.
 -boden 1, 161.
Bon Enfant 21, 54.
 Christkind 16, 39; 43, 154; s. -Weihnachten.
 -Ei 11, 140 f.
 Flurnamen 32, 59 ff.
 -furz 15, 174 ff; 32, 47.
 -füsse 8, 253.
 Geldscheisser 32, 111.
 Gespenst 21, 213.
 Holzesel: Strafe 34, 20.
 -knaben 38, 211. 217.
 -kuh 34, 84.
 küssen 35, 74.
 im Märchen 4, 214 ff.
 Maske 24, 258.
 -matt 27, 15. 50; 29, 16.
 -milch 6, 55; 35, 94 f.
 -milz 7, 47.
 Neujahr 15, 224.
 Niklaus 1, 64 f; 2, 167; 20, 201; 24, 258; 19, 85; 21, 48. 50; 22, 52; 34, 25.
 -ohren (Gebärde) 19, 130.
 Palmesel 4, 268; 5, 125; 13, 151. 191; 14, 243; 28, 234; 5, 5; 6, 26. 29; 21, 22 f; 29, 19; 32, 60 f.
 -ritt 26, 48.
 -rücken (Ornament) 5, 51 f; 8, 53 f.
 Schildbürger 2, 247.
 im Spiel 21, 160.
 Strafe 16, 58; 34, 20.
 für Transport 10, 4.
 Übername 2, 245 ff.

- Weihnachten 3, 225; 15, 85; 24, 54;
s. -Christkind.
-wolle 41, 160.
- Eselidoktor 34, 115 f.
- Esparsette 13, 183.
- Espe(n) 35, 211.
-holz 2, 261; 6, 34.
- Espositin*, St. (erfundener Name) 17, 31.
- Esprit*, St., s. *confrérie*, Heiliggeist.
- Ess-geräte 25, 100.
-verbot 30, 99.
-waren verschenken 6, 40.
- essen 20, 120; 35, 71. 76; 34*, 13*; s.
schlucken.
arme Seelen 19, 58.
Beine kreuzen 26, 49.
Brief 19, 225.
Brot 34, 53.
Erde 21, 95 f.
mit Gotteslästerer 22, 199.
kleines Kind 26, 197.
Krankheit 42, 202.
Ratte 44, 87.
Segen 16, 71; 25, 281; 5, 6.
aus gemeinsamem Teller 4, 302.
- Essen 39, 19 f. 187. 262; 25, 70; s. Exa-
menessen, Festessen, Fischessen,
Frauenessen, Fritsch-Essen, Küch-
leinessen, Mahl, Mahlzeit, Martini-
Essen, Mittagessen, Morgenessen,
Primizessen, Reissessen, Richteressen,
Speise, Stockfischessen, Voressen.
im Aberglauben 7, 133 f.
Aufforderung 25, 106.
Spruch 4, 168.
stehlen 35, 5.
- Essig 6, 143; 7, 173; 14, 272. 292; 16,
221; 23, 187; 27, 78 f. 81. 84. 86 ff.
223; 35, 75. 130; 44, 80; 1, 40; 6, 34.
93; 15, 28. 60; 17, 73; 21, 25; 26, 3.
-dampfbad 22, 141.
durchziehen 43, 287.
-gefäß 13, 13. 23.
-krug 6, 93 f.
Milchessigbehälter 9, 283 f.
putzen 9, 146.
rütteln 5, 31.
in Volksmedizin 42, 196. 199. 203.
- Estomihi-Sonntag 16, 43. 217.
- Estragon 35, 217.
- Estrich 1, 19; 37, 11.
- estrie* 22, 226.
- établisser* 36*, 54*.
- été de la Saint Martin* 16, 234; s. Altweiber-
Sommer.
- ételles* 37*, 43*.
- Ethnographie 20, 283 ff; schweiz. 22, 1 ff.
- Ethnologie 23, 128; 44, 225 ff; E. und
Volkskunde 1, 10 f.
- Etienne*, St., s. Stephan, hl.
- ètrablyon* 34*, 29*.
- ètrèp* 34*, 16*.
- ètrèpāl* 34*, 16*.
- Etymologie, s. Volksetymologie.
- Eucharistie: Spiel 31, 44 f.
- Eugenia, hl. 13, 197.
- Eugenius, hl. 3, 16.
- Eulalia-tag (19. Nov.) 30, 82. 91.
- Eule(n) 2, 30 ff. 218; 7, 50. 139. 141; 8,
273. 276. 300. 305; 10, 53. 279; 12,
117. 150; 13, 200; 15, 11. 148. 151;
20, 56; 21, 41. 201; 33, 40; 35, 37;
41, 148; 9, 24; 10, 32. 35; 28, 8;
s. Käuzchen, Uhu, Wiggle.
- eier 14, 269.
- federn 6, 59.
- herz 27, 82. 84.
- Orakel 25, 283; 26, 196. 220.
- Sage 12, 50.
- spiegel 8, 95; s. Uri-spiegel.
- Eulogius-Bruderschaft 31, 158.
- Euphemismen 8, 32 f.
- Euphorbia, s. Wolfsmilch.
- Euphrasia, s. Augentrost.
- Eusebius, hl. 2, 150; 15, 240.
- Euter 15, 242.
- Eutichius, Bischof von Como 43, 316.
- Eva, neue (Schwank) 6, 197 ff.
im Segen 18, 183.
-tag, s. Adam und Eva-tag.
- Evangelisten 3, 286; 24, 303.
im Segen 25, 68 f.
- Evangelium, s. Johannes, Kunkelsevan-
gelien, Lukas, Nicodemus.
- Evonymus, s. Spindelbaum.
- ewiger Jäger 14, 172.

Jude 12, 222; 19, 95 f; 22, 200; 23, 29; 25, 45; 1, 38; 17, 79; verbrennen 22, 112.
 Examen 8, 269; 23, 186; 25, 203 ff; 22, 54, 58; 27, 60; s. Schulbräuche.
 -essen 25, 203; s. -Mahl.
 Mahl 9, 220; 42, 24; s. -essen.
 Tanz 25, 204.
 -wecken 25, 203; 37, 20; 42, 24.
 Exempel 26, 282 ff.
 -buch 42, 58 ff.
 Predigtexempel 28, 128.
 -sammlung 33, 17 ff.
 Exerzier-Reglement 30, 141 ff.

Exhibition 44, 21.
 Exkrement 4, 45; 11, 22.
 Mäuse 35, 95; 42, 201; 11, 47.
 menschliche 3, 23; 6, 55; 13, 64; 15, 8; 18, 186 f; 19, 11; 42, 125. 202; 11, 22; 17, 66; s. grumus merdae.
 Exorzismensammlung 28, 82 ff.
 Exorzismus 43, 302; s. Beschwörung.
 Tierexorzismus 30, 211.
 Exorzist 1, 23 f.
 Expeditus, hl. 13, 195 ff.
 Exuperantius, hl. 17, 196 f.
 Ezechiel 19, 74.

F

(siehe ev. auch unter V)

F (Buchstabe) 27, 209.
 Fabel 5, 222; 20, 93 f. 491; 32, 47 ff; 40, 13.
 -tier 25, 180 ff. 282; 18, 38.
 Fabian, hl. 3, 137.
 Bruderschaft 37*, 9*f.
fabliau 40, 18 ff.
fachon 35*, 27*.
 Fachwerkwand 24, 4. 20.
 Fackel 3, 229; 4, 135. 250 f; 6, 2 f; 7, 179 f. 217; 8, 247 f; 11, 245 f; 16, 42 f; 22, 16 ff; 26, 264; 37, 120; 39, 14 f; 1, 84; 12, 67; 13, 5 f; 15, 9; 17, 17; 26, 85; 27, 74 f; 32, 4; 33, 6 ff; 34, 35 f; 36*, 34*. 38*.
 Begräbnis 17, 238.
 Christmette 9, 34.
 Fastnacht 1, 178 f. 181 f. 197. 271. 281; 4, 264; 10, 224; 16, 42 f; 25, 279; 26, 117; 24, 75 f; s. -zug.
 Fridolinstag 4, 266.
 bei Grab 26, 27.
 Hochzeit 17, 20.
 -lauf 11, 246.
 Mai 1, 100 f.
 Mittfasten 1, 69.
 Prozession 17, 238.
 -schwingen 26, 69.
 -zug 1, 182; 12, 51; Fastnacht 1, 182;

23, 184; 21, 58 f. 105; s. -fastnacht;
 Niklaus 3, 20.
 Fäckenröcke 19, 139.
 Fad 2, 62.
 Faden 4, 2; 10, 279; 12, 100. 229; 13, 64; 18, 181; 44, 80; 6, 98; 13, 42; 32, 35; s. Seidenfaden.
 Agatha 16, 216.
 blauer 20, 157 f.
 Diebschutz 25, 3.
 Fels an F. 28, 128.
 Finger umbinden 4, 228; 5, 174.
 geweihter 24, 169; 32, 32; 5, 22.
 knotenlos 24, 63.
 Mühlstein am F. 17, 89 f; 28, 119 ff.
 roter 20, 180. 182; 25, 154; 44, 203; 15, 55.
 Schwert am F. 28, 128.
 -strecker, malajischer 20, 301 f.
 umfahren mit F. 24, 296.
 weisser 32, 31.
 -zauber 10, 40; 25, 154.
 Fagopyrum, s. Buchweizen.
 Fahne(n) 32, 24; s. Banner, Kirchenfahne, Pankratiusfahne, Rosenkranzfähnchen, Trauerfahne.
 Alpabfahrt 19, 81.
 Buben 18, 41.
 Kilbi 17, 49 f. 55.